

CITY OF EL PASO

City of El Paso Parks and Recreation Department

NOTICE OF SUSPENSION

Today's Date:	September 11, 2025
Sport/Facility/Progr	ram: Eastside Senior Center
Location:	3200 Fierro Dr.
	s written notice that has has Name)
violation of the City following action: Ve	of El Paso Parks and Recreation Department's Behavior Management Policy for the rbally abuse a game official (umpire, referee, instructor, or site supervisor), City of El Paso ayer, spectator or program participant with intent to cause harm.
 business days of re Statement Statement Police Re 	ension must be made in writing to the Manager noted below. Appeals must be made within ceiving the notice of suspension and should include the following documents: t explaining the basis for the appeal. ts from witnesses. port number (if applicable). conal electronic documentation of the incident that is available.
the person above mer	fective at 8:00AM on this 11th. day of September, 2025. The suspension prohibits ntioned from being present at any City of El Paso Parks and Recreation events, facilities, and spension including the appeal process.
Recreational Service	5 Manager (Signature)
Print Name: E	nrique Valadez
Office Phone: (9	015) 212-1731
E-Mail: V	aladezEX@elpasotexas.gov



City of El Paso

Parks and Recreation Department Injury/Incident Report



(NON-EMPLOYEE)

Complete this report immediately following any injury/incident and notify the immediate supervisor.

Reports are due to the Parks and Recreation Administrative Office within 2 business days.

Incident Date:	9/3/	2025			Incident Time:	1:25		AM	Х	PM
Incident Locatio	n: East	side Senior Cen	ter							
Person(s) involv	ed: Mari	ia Shough								
		o onoogn								
Parent's Name (i lilitor);									
Street Address:										
City: El Paso		State:	TX	Zip Code:	79938	Phone:				
	Type of Ini	iury/Incide	nt /Contin	ue on Page 7	if more space n	eeded)	đa ne			
Engaging in inappr property.	opriate physical or verbal	contact. Directin	g profanity,	vulgar languag	e, or obscene gest	tures. Defacir	ng/dama	ging	city	7
	Describe W	hat Happen	ed (Contin	nue on Page 2	2, if more space	needed)		00		
I followed her into three of us, Mrs. SI Paz and Ms. Soleda	relling, "Pinche viejo cochir the dining room where we nough, Mr. Paz, and mysel id, what had happened. (c Actionate supervisor, Omar Santa	e approached Mi if, then walked cont. pg. 2) n Taken (Co	ntinue on F	e the woman, s	ce space needed	here I then a	asked ag	jain t	o bot	h Mr.
Ms. Shough out of resolved by our ma	the building and inform he nager, given that this is the fied Recreation Program M	er that an invest ne second offen	igation will o ce in one we	pen up and she ek. I asked Ms.	e cannot come to to Shough to write a	the senior cer	nter unti	il mat	tters a	are
EMS Called?	Yes	No X] 7	Fransported to:						
Police Called?	Yes	No X]	PD Case No.:						
Witnesses	ENGLES OF THE PROPERTY OF		Che	ck One		Mary Mary	9 15			
Name			Staff	Other		Title (if app	licable))		
Jose Ruiz				х						
Irma Velasquez				х						
Judith Janos			_	x						
	Emi	nlovee Com	pleting I	niury/Incid	dent Report			- 51		<u> Barana</u>
Employee Name		Tit		injury / Inch	Signature			Di	ate	
Jaqueline Wantroba Rec. Program Sp			Jaqueline Wa	/antroba		9/3/2025				
	MIDSELS BELLIN		Revie	wed		11246258			18	<u>Lann</u>
Reviewer		Employee Name			Signature		ļ	Di	ate	
Site Supervisor / C	oordinator	Nicolas Va	ldez				<u> </u>			
Division Manager		Enrique Va	ladez							
Assistant Director		VACAN	Т							
Director		Pablo Caballero								

- 3 Merer -

	Type of Injury/Incident (Continued from first page)
i	
I	
ı	
Į	
1	
ı	
ı	
ı	
	Describe What Happened (Continued from first page)
1	Ms. Shough then proceeded to point her finger to Mr. Paz, and, in front of all participants, accused the man of
ı	soliciting sexual relations from Ms. Soledad. Ms. Soledad then stated that this was not true and that Mr. Paz had
ı	asked her if she needed a blanket, because she was shivering. "Blanket" in Spanish translates to "cobija", which
ı	sounds very similar to the vulgar word mentioned previously. I then stated that this then was a misunderstanding
ı	Ms. Shough then proceeded to say "either way, this man has showed me his balls in the past, inside of the billiard
	room.". She then called him a, "Pinche viejo cochino marrano asqueroso" in front of everyone. Mr. Paz said that
- 1	was a false accusation.
	I then asked Mrs. Shough to step into the office where we could talk more calmly and asked her to write a
ı	statement. I then called the senior center supervisor, Omar Santos, who was off the clock and not in the facility,
l	and asked how he would like me to proceed.
١	As Ms. Shough exited the office, she began yelling again, calling Mr. Paz "Pinche viejo cochino marrano asqueroso"
l	and pointing at him. I asked her to exit the facility where I informed her that an investigation was going to open
l	and that she would be unable to come back until our manager resolves the matter, as advised by Mr. Santos.
l	About 10 minutes after the incident, EPPD arrived at the senior center office. They asked if I knew what was
	happening outside. Ms. Shough had called then. I then told them the incident as stated above and also stated the
Į	actions taken from my part as staff member. Several participants then stated that she was kicking and punching
	the poles outside the facility.
l	It should be noted that there is another open investigation regarding an incident that occurred during group
	karaoke on 8/29/2025 involving Ms. Shough.
	Action Taken (Continued from first page)
ſ	
١	
l	
ı	
L	



Mi nombres Dour Shows Queiro decir que este nombre diji a lena persona que nese estaba una Cojedas y lo de y ganeso que la corag Propadlas malas palator agui an excentro y una res melemonts del tall me ensem-los hucus pero con propay no dye natafero Ste hombie habla muy Cochino siembre y siempre anda borracho resector que le forgon un alto-Dor fango aqui en este len tro East reniorcenter agan Algo por fanos

Translation:

My name is Maria Shough. I want to say that this man told a woman that she needed to get laid, and I heard him, and I want him to be fired for using bad language here at the center, and once in the bathroom he showed me his balls, but with his clothes on, and I didn't say anything, but this man always talks very dirty and is always drunk. He needs to be stopped, please, here at the East Senior Center. Please do something.



PARKS & RECREATION CITY OF EL PASO

MAZ GOMEZ -- VO BAZ NOQ TENI do el PRIVILEJIO de CIAlogor o HALLAR LE NUNCACON esta SCNORA Y JO 1A Respeto, YNUNCA le he FAltAdo Al Respetoy ella me ALUSO de Algo que NINCA le dise esa que ella dijo o pal tante Respeto A Sol o sca la sevora que dije ABBEN PALADRAS COSAS que NUNCA dije y ella VSO VARIAS PALABRAS MUY OFEN-SIGOS EN CONTRA DEMÍ.

SIERAN ela sto porque ha ten NIZO VARIAS O VASIOS PROBLEMAS CON MULTAS DE PROBLEMAS GON MULTAS PEDSONAS Y YOGUICA.
QUE le pongan us hasta aqui.

Print PAR GOMEZ

...

Signature Pa Somez

Date 09/03/05

Translation:

Paz Gomez - I, Paz, have never had the privilege of talking or speaking to this woman, and I respect her. I have never disrespected her, and she accused me of something I never said, that is, of disrespecting her. She used words that I never said, and she used several very offensive words against me.

I want them to stop her because she has had several problems with many people, and I want them to put an end to it.

Paz Gomez - 09/05/25



CITY OF EL PASO

"Ic. - Soledart Trevino

U' 10 Eure ha pasado este mière en ec
centro East siòn estabamos Karoke y se measerco
este se paz a saludorme, y yo romo siempre co
mucho frio - medido Ud. lo gue necesita es una
huena abbila, claro de muy huena intención
el siempre me ha hablado muy respetuosamente
y, yo le dive, pues sí a la ofra me fraigo mi
cobida - en eso la guera lo que o é o gue
me habia dicho peladeses - a lo evac yo lo
negué y ya divo la guera gue a ella un
vez le guizo agarrar sus partes, gue era un
vievo rochino - de lo eval ami no meconsta
x lo g ami concierne el siempre ha
sido una respetable persona conmigo y con
mis amistanes.

Print Soledad trains Signature Soledad Trains

Date 9-3-2025

Translation:

I - Soledad Trevino

I saw what happened this Wednesday in the Eastside Center. We were at karaoke, and this man came up to me to say hello. I was cold as usual, and he said, "You need a good blanket." Of course, he always spoke to me very respectfully, and I said, "Well, next time I'll bring my blanket." Then the blonde accused him of saying dirty things to me, which I denied, and then the blonde said that he tried to grab her private parts, that he was a dirty old man. I have no knowledge of this. As far as I am concerned, he has always been a respectable person with me and my friends. Thank you.

Soledad Trevino - 09/03/2025



City of El Paso Parks and Recreation Department Injury/Incident Report (NON-EMPLOYEE)



Complete this report immediately following any injury/incident and notify the immediate supervisor.

Reports are due to the Parks and Recreation Administrative Office within 2 business days.

Incident Date:	0/19/	2025			Incident Time:	3:00	AM	x	PM	
Incident Location:	Easts	ide Senior Cent	ter							
Person(s) Involved:	Maria	Maria Shough								
Parent's Name (if minor):										
Street Address:										
City: El Paso	1	State:	TX	Zip Code	79938	Phone:				
per partuso		June.	- 10	1 sup code	79936	Phones	V91-27-01-11-11-11-11-11-11-11-11-11-11-11-11-			
Тур	e of Inju	ury/Incide	nt (Continu	ie on Page 2	t, if more space n	eeded)				
ingaging in inappropriate physical	or verbal o	ontact								
			ed (Contin	ue on Page	2, If more space i	nandad)				
on August 29, 2025, Mr. Jose Rodi	riguez appr	oached me folio	owing the gr	oup karaoke s	ession to report that	t Ms. Maria S	hough had	l been		
lisruptive during the event. The be lisplaying facial expressions that so	Mavior desi	cribed induded	yelling at pa	rticipants, ma	king negative comn	nents about th	heir singin	g, and		
ushighing racia, extressions may a										
	ACUON	laken (Co	ntinue on F	age 2, if mo	re space needed))	- 4		_	
informed the director verbally the	next busin	ess day. Direct	or is current	y further inve	stigating.					
EMS Called?	Yes	No X] 1	ransported to	Communication of the Communica					
			_							
Police Called?	Yes	No X]	PD Case No.						
Witnesses			Che	ck One						
Vame			Staff	Other		litte (if appl	(cable)	112		
lose Rodriguez				x						
			-	-	-				-	
			-	-		-			_	
	Emp	lovee Com	pleting I	nfury/Inc	ident Report			MIP COLUMN	_	
Employee Name (print)		Tit			Signature			Date	-	
					>					
Jaqueline Wantroba Rec. Program S			A STREET, SQUARE, SQUA				9/3/2025			
Reviewer	T -	matown Man	Revie	MOU	Clayeture			Date		
	Employee Name			1	Signature			Date	-	
Site Supervisor / Coordinator		Nicolas Val	ldez	-			-			
Division Manager		Enrique Va	ladez							
Assistant Director		VACAN	т		OM THE STATE OF THE STATE OF					
Director		Pablo Caba	Haro							
		Facility Capanello							0.00	

Incident Report by Omar Santos (Rec. Program Supv.) -Feb. 7, 2025



City of El Paso Parks and Recreation Department Injury/Incident Report

PARKS & RECREATION

(NON-EMPLOYEE)

Complete this report immediately following any injury/incident and notify the immediate supervisor. Reports are due to the Parks and Recreation Administrative Office within 2 business days.

Incident Date:	2/7/2025			Incident Time:	11:15am	X	AM	PM
Incident Location:	Eastside Senior Cen	ter						
Person(s) involved:	Maria Shough / Dia	ne Chiu Pikyo	oun					
Parent's Name (if miner)								
Street Address:			T	1	1			
City: El Paso	State:	TX	Zip Code	79938/79935	Phone			
Tvi	e of Injury/Incide	nt (Continu	to on Page 1	If more enace	(beheer		10x_17/10	1
	Je of Anjuly/ Inclue	ire (continu	ac on Page a	, il tilore space	recueu/			
Violation against City of El Paso P	arks & Recreation Code of	Conduct						
Des	cribe What Happer	1ed (Contin	ue on Page	2, If more space	needed)	S To	61112	
Ms. Laura Miranda informed me to delebration of the coronation of the participants saying that they had	e queen, at the time whe	n the particip	pants where d	ancing. I witness	comotion gair			g the
	Action Taken (Co					111111111111111111111111111111111111111	200	E 100000
EMS Called?	Yes No X		Fransported to			_		
Police Called?	Yes No X		PD Case No					
Witnesses	MINE THE WARREN	Che	ck One	DEED RESIDE		LV 30	I D By	
Name		Staff	Other		Title (if ap	plicable	e)	
Camille Raymond			Х					
Laura Miranda			Х					
Maria Dolores Garcia			Х					
Mary Lou Aranda			Χ					
THE PLANTAL PROPERTY.	Employee Con	npleting I	njury/Inc	ident Report				
Employee Name (print)	T	itle		Signature		_	Date	e
Omar Santos	Rec. Program		$\bot C$	h-		- 2/7/2	2024	
Reviewer	Employee Na	Revie	wed	Signature		T	Date	
	viewer Employee Nan		-	Signature		-	Dati	
Site Supervisor / Coordinator	Nicolas V	aldez						
Division Manager	Enrique V	aladez						
Assistant Director	VACA	NT						
Director	Pablo Cat	oallero						



My Name is CITY OF EL PASO
May this what I saw Duma was Dancing with her hands open & trucked Lilus with open hande & then then started Justing lack atherin & very stockery way, then Delaces was Toying to prosequente them buth Both Started pushing sock other. Lat a lot If us sephetal domplied and them I told Lula to go to the atter side & Orana Hept on suying that Lalus West Bulango Signature My Lan Monde Date 2-7-25 the much stop so I got Diena I took hy to her Chine. Rolling get very Monore & u



CITY OF EL PASO

John 7 de Februto 2025 Estabonos bay ando y lungo, Dayona erlaba baylando con jun Manos atunta Moutende les Manos y torea Manden. la Serona Ludu Marij. que de fenera para lado a loso, Pormene restranta de centre, de acobor la Humin Marylur agains a Dayma of la Aleus de heaber de Murica je mes delanos la Oryana le Grita a Dolons 7 De Ruse Nincrosa G le Calmania

Print Banyma A Viles Signature Buck,

Date 2 de Freb. 25.

Translation: "We were dancing, and then Dayana was dancing with her hands open, moving her hands, and she touched Marylou. Mrs. Lulu separated them and told her to go to the side because she had to remove her from the center. Marylou grabbed Dayana and took her to her chair. (?) The music ended, and we sat down. Dayana yelled at Dolores, who got nervous, and we calmed her down.

EASTSIDE SENIOR CENTER

2 - 7 - 25

Feb. 2025

I sav Weda trying to het Diane, I had to hald her back Somebody else was holding Diane In trying to hald Meda from young to hel Diane again Camille Raymond

I saw Weda trying to hit Diana, I had to hold her back. Somebody else was holding Diane. Im trying to hold Weda from going to hit Diana again.



CITY OF EL PASO

Estando bailando en Eastside Senior Centas
con otras compañeras del Centro, la señora Diana
y Lulu, de rapante una grito no me puches
y se posieron cara a cara, que si no nos
inteporemos entre ellas se hubieran golpea.
Marylu trato de Calmor a Lulu y yo Maria Volo
Marylu trato de Calmor a Diana como estaban alteradas
the de Calmor a Diana como estaban alteradas
sido un grave problema porque se hubiera

Transation: "While dancing at the Eastside Senior Center with other friends from the center, Mrs. Diana and Lulu, suddenly one shouted, "Don't push me," and they came face to face. If we hadn't stepped between them, they would have hit each other. Marylu tried to calm Lulu down, and I, Maria Dolores, tried to calm Diana down, as they were both very upset. Diana yelled at me, saying that she had pushed me, but if we hadn't gotten between them, it would have been a serious problem because they would have hurt each other and someone else."

Print Maria Polares Coarcia

Date 02-07-2025



City of El Paso Parks and Recreation Department Injury/Incident Report (NON-EMPLOYEE)



Complete this report immediately following any injury/incident and notify the immediate supervisor.

Reports are due to the Parks and Recreation Administrative Office within 2 business days.

Incident Date:	Sept.	11,2024			Incident Time:	12:07	A	M X	PM
Incident Location:	Eastsi	de Senior Cent	ër						
Person(s) Involved:	Maria	Maria Shough							
Parent's Name (if minor):									
Street Address:									
City: El Paso		State:	TX	Zip Code:	79938	Phone:			
eley. Ci i uso		J-Carbea	10	1 zip code.	13330	[Production			
Тур	e of Inju	ry/Incider	rt (Continu	o on Page 2,	If more space i	reeded)			
Incident									
Desc	ribe Wh	at Happen	ed (Contin	ue on Page 2	, If more space	needed)			
I witness inside the Multipurpose R	oom, that f	4s. Shough was	s being disre	spectful to the	Senco meal serve	r "Trini" due	to the fa	ct that s	ihe
wanted some left-over vegetables.	Today, sort	ne participants	were given s	ack funches be	cause they went	to an event a	t the Con	vention	Center
They were some sack lunches left.	Participants	s had the option	of getting a	left-over sack	lunch or the regi	ılar meal. Sir	ice she w	as late	and
there was no more regular meal, sl	ne was give	n the option of	getting a sa	ck lunch. Ms.	Shough noticed t	hat was some	left-over	vegeta	bles
from the regular meal and wanted	some. Trin	i stated that ac	cording to th	e County Nutr	Ition Program she	couldn't do t	hat. She	started	calling
her bad woman and that all the foo	id was goin	g to be thrown	out. Again,	she insisted for	r Trini to give her	some vegetal	bles.		
	Action	Taken (Co	stinue on P	age 2, if mor	e space needed)			
I approached both parties and aske				plaining me the	situation, Ms. Sh	ough was be	ng disres	ipectful	l by
modding her and calling her a bad	" nsmow	Continue Page	2 "						
EMS Called?	Yes	No X	Т Т	ransported to					
Police Called?	Yes	No X]	PD Case No					
Witnesses			Che	ck One					
Name			Staff	Other		Title (if app	(icable)		
Pat Guillen				х					
Laura Miranda				Х					
	Emp	loyee Com	pleting I	njury/Incl	dent Report				
Employee Name (print)		Tit	ie		Signature			Date	
					/				
Ornar Santos		Rec. Program :		VC			9/11/20)24	
			Revie	wed					
Reviewer	E	mployee Nan	ne (print)		Signature		ļ	Date	8
Site Supervisor / Coordinator		Nicolas Vald					1		
Division Manager		Enrique Vala					1		
Assistant Director		VACAN	T						
Director		Pablo Caba	Ilero						

	Type of Injury/	Incident (Continued for	en first page)
	Describe What I	Happened (Continued f	rom first page)
Theid Ste Ob	Action Ta	Ken (Continued from first	page)
I told Ms. Shough no Rules. A few minutes	it to do that and to respect he	er. I reinstated to Ms	. Shough about the Nutrition Meal Program d to me. I reminded her about being
respectful to each oth	ier and the Nutrition Meal Pro	ogram rules.	w we true a ratinished that should be being



City of El Paso Parks and Recreation Department Injury/Incident Report (NON-EMPLOYEE)



Complete this report immediately following any injury/incident and notify the immediate supervisor. Reports are due to the Parks and Recreation Administrative Office within 2 business days.

Incident Date:	9/13/	2024			Incident Yime:	9:58	X	AM	Ph
Incident Location:	Easts	ide Senior Cer	nter						
Person(s) involved:	Mana	Shough							
Parent's Name (if minor):							60 O	71000	
Street Address:							-	L 12	
City: El Paso		State:	TX	Zip Code:	79938	Phone	12		
	ype of Inj	ury/Incide	ent (Conti	nus on Page 2,	. If more space (needed)			
Incident									
E = 1 11/2 D	escribe Wi	at Happe	ned (Conti	inue on Page 2	t, If more space	needed)			
other members that if she rem previous staff members. Multip conversation of both parties, M She continued saying over and EMS.	le members cla ls. Shough was lover again tha	im to see and interrupting t t Ms. Blass wi	I heard that I by saying tha as lying to th	Ms. Shough was it Ms. Blass was e point that she	instigating her in tying. I told every became emotions	today's inco one that to p al unstable a	dent. C please	During to respect	he each othe
	Action	Taken (C	ontinue on	Page 2, If mor	re space needed)			
I call 911 while Ms. Shough st needed to be transported to the statement. Further investigation EMS Called?	e hospital. Ms.	Shough refus	ed to be tran	rsported to the t ry actions will ta	nospital, Both part ke place, Ms. Blas	les where as submitted h	iked to ner stat	write a	written
cm3 Caneo:	I GO I A	NO		i lanaporteo to	Refused to be	: ualispoi	teu		
Police Called?	Yes	NoX		PD Case No					
Witnesses			Ch	Check One					
Name			Staff	Other		Title (if ap	plicab	le)	
Jacqueline Wantroba			Х		Rec. Specialist				
Joe Blas				X					
Elizabeth Castro				X					
	Emi	Jamas Car		Todaya (Today	dont Benevi				
Employee Name (print)	EMI		npreung Itte	TUTAL TUG	dent Report				-0-
zingnoyee Name (print)		- '	ICIB		alghature		-	D	ate
Omar Santos Rec. Program				Ch	A		8/23	3/2024	
				ewed			-		
Reviewer		Imployee Na	me (print)		Signature		-	D	ate
Site Supervisor / Coordinator Nicolas Va			/aldez				-		
Division Manager		Enrique \	/aladez						
Assistant Director		VACA	NT.				+-		
Director		Pablo Ca	ballero						

	Type of Injury/Incident (continued from First page)
	Describe What Happened (Continued from Erst page)
	Action Taken (Continued from first page)
Ms. Shough hasn't su	ibmitted no statement. I reminded her about the statement after I witness her gossiping
with other participant	s regarding the events that took place.

. .

....



13 Sept 24

Participant statement: He day Mrs. Lulu told me to

speek & panish . Is reply that I don't have

to speak on learn the language Cauce this

is a U.S. good ground. I hen she told

me to go back to my Coundry. I just turn

around of comer her.

The started spreading goosips that

I call her wit bag.

I confronted her today, of she clair

that even fee my husband was totaled

in this went. Jae dedit know anything

about this problem of she call me wet king.

Mrs. Elizabeth Castre of Other quest heard

her calling me ouch name. So I sent her

to the affice to Complain on me

Signature Ac y a

Date 13 Sept 24